

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**

Bid Receiving – PWGSC / Réception des
soumissions - TPSGC
11 Laurier St. / 11 rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau
Québec
K1A 0S5

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of the
Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication
contraire, les modalités de l'invitation demeurent les
mêmes

Title - Titre	Solicitation No - N° de l'invitation	Amendment No. - N° de la modification
Ensemble de casque d'écoute pour l'Élément de contrôle aérien tactique (ECAT)	W8476-195936/A	2
Date of Solicitation - Date de l'invitation		
13 juin 2018		
Address Enquiries to - Adresser toutes questions à		
Sandy (Alexander) Ueffing		
Telephone No. - N° de téléphone	E-Mail Address - Courriel	
819-939-8920	Alexander.Ueffing@forces.gc.ca	
Destination		
Précisé dans les présentes.		

Instructions: Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein
all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST,
excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery
charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services
Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions: Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire,
les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et
la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de
livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les
produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Solicitation Closes - L'invitation prend fin
At – à :
14:00
On - le :
28 juin 2018
Time Zone - Fuseau Horaire :
Heure avancée de l'Est (HAE)

Delivery required - Livraison exigée	Delivery offered - Livraison proposée
31 janvier 2019	
Vendor Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) - Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)	
Name/Nom _____	Title/Titre _____
Signature _____	Date _____

CETTE MODIFICATION EST ÉMISE AFIN DE:

- A. Fournir des clarifications et des réponses aux questions soumises par des soumissionnaires potentiels.

QUESTIONS ET RÉPONSES:

Question 2	La page 5/62 indique qu'une soumission par télécopieur ne sera pas acceptée. Est-ce réellement le cas ou est-ce que cette clause devrait être supprimée?
Réponse 2	La clause au paragraphe 2.2 B. est exacte : "En raison du caractère de la demande de soumissions, les soumissions transmises par télécopieur ne seront pas acceptées."

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉS.